

VD_FINDINFO Jug / 2012 / 320 vom 2. November 2012

VD Tribunal cantonal, 2012-11-02, FR

Quelle: https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/vd_findinfo_Jug___2012___320

FR: VD_FINDINFO Jug / 2012 / 320 du 2 novembre 2012

IT: VD_FINDINFO Jug / 2012 / 320 del 2 novembre 2012

Regeste

LÉSION CORPORELLE SIMPLE | 123 ch. 1 CP, 123 ch. 2 CP

Erwägungen

E. 1

Selon l'art. 399 al. 1 CPP, l'appel doit être annoncé dans les dix jours qui suivent la communication du jugement, soit la remise ou la notification du dispositif écrit. La déclaration d'appel doit, quant à elle, être déposée dans les vingt jours à compter de la notification du jugement motivé (art. 399 al. 3 CPP). En l'occurrence, interjeté dans les forme et délai légaux (art. 399 CPP) contre le jugement d'un tribunal de première instance ayant clos la procédure (art. 398 al. 1 CPP), l'appel est recevable.

E. 2

Aux termes de l'art. 398 CPP, la juridiction d'appel jouit d'un plein pouvoir d'examen sur tous les points attaqués du jugement (al. 2). L'appel peut être formé pour violation du droit, y compris l'excès et l'abus du pouvoir d'appréciation, le déni de justice et le retard injustifié, pour constatation incomplète ou erronée des faits et pour inopportunité (al. 3). L'appel doit permettre un nouvel examen au fond par la juridiction d'appel. Celle-ci ne doit pas se borner à rechercher les erreurs du juge précédent et à critiquer le jugement de ce dernier; elle doit tenir ses propres débats et prendre sa décision sous sa responsabilité et selon sa libre conviction, qui doit reposer sur le dossier et sa propre administration des preuves. L'appel tend à la répétition de l'examen des faits et au prononcé d'un nouveau jugement (Luzius Eugster, in: Basler Kommentar, Schweizerische Strafprozessordnung, 2011, n. 1 ad art. 398 CPP). L'immédiateté des preuves ne s'impose toutefois pas en instance d'appel. Selon l'art. 389 al. 1 CPP, la procédure d'appel se fonde sur les preuves administrées pendant la procédure préliminaire et la procédure de première instance. La juridiction d'appel administre, d'office ou à la demande d'une partie, les preuves complémentaires nécessaires au traitement de l'appel (art. 389 al.

E. 3

Invoquant une violation de l'art. 15 CP et une constatation incorrecte des faits, Q._____ conteste sa condamnation pour lésions corporelles simples qualifiées. Il explique, en bref, qu'un coup de semonce n'était pas envisageable compte tenu de la configuration des lieux, que le tir au sol en direction des pieds de l'auteur était proportionné, dès lors qu'il a respecté la gradation de la force de la contre-attaque qui était requise par les circonstances, et que son assaillant était particulièrement imprévisible le soir des faits. Il considère ainsi que le moyen utilisé était tout à fait proportionné.

E. 3.1

Selon l'art. 15 CP, quiconque, de manière contraire au droit, est attaqué ou menacé d'une attaque imminente a le droit de repousser l'attaque par des moyens proportionnés aux circonstances. Aux termes de l'art. 16 al. 1 CP, si l'auteur, en repoussant une attaque, a excédé les limites de la légitime défense au sens de l'art. 15 CP, le juge atténue la peine. La légitime défense suppose une attaque, c'est-à-dire un comportement visant à porter atteinte à un bien juridiquement protégé, ou la menace d'une attaque, soit le risque que l'atteinte se réalise. Il doit s'agir d'une attaque actuelle ou à tout le moins imminente, ce qui implique que l'atteinte soit effective ou qu'elle menace de se produire incessamment (ATF 106 IV 12 c. 2a; ATF 104 IV 232 c. c). Une attaque n'est cependant pas achevée aussi longtemps que le risque d'une nouvelle atteinte ou d'une aggravation de celle-ci par l'assaillant reste imminent (ATF 102 IV 1 c. 2b). S'agissant en particulier de la menace d'une attaque imminente contre la vie ou l'intégrité corporelle, celui qui est visé n'a évidemment pas à attendre jusqu'à ce qu'il soit trop tard pour se défendre; il faut toutefois que des signes concrets annonçant un danger incitent à la défense. La seule perspective qu'une querelle pourrait aboutir à des voies de fait ne suffit pas. Par ailleurs, l'acte de celui qui est attaqué ou menacé de l'être doit tendre à la défense. Un comportement visant à se venger ou à punir ne relève pas de la légitime défense; il en va de même du comportement qui tend à prévenir une attaque certes possible mais encore incertaine, c'est-à-dire à neutraliser l'adversaire selon le principe que la meilleure défense est l'attaque (ATF 93 IV 81). La défense doit apparaître proportionnée au regard de l'ensemble des circonstances. A cet égard, on doit notamment examiner la gravité de l'attaque, les biens juridiques menacés par celle-ci et par les moyens de défense, la nature de ces derniers ainsi que l'usage concret qui en a été fait. La proportionnalité des moyens de défense se détermine d'après la situation de celui qui voulait repousser l'attaque au moment où il a agi. Les autorités judiciaires ne doivent pas se livrer à des raisonnements a posteriori trop subtils pour déterminer si l'auteur des mesures de défense n'aurait pas pu ou dû se contenter d'avoir recours à des moyens différents, moins dommageables. Il est aussi indispensable de mettre en balance les biens juridiquement protégés qui sont menacés de part et d'autre. Encore faut-il que le résultat de cette pesée des dangers en présence soit reconnaissable sans peine par celui qui veut repousser l'attaque, l'expérience enseignant qu'il doit réagir rapidement (ATF 136 IV 49 c. 3.2; ATF 107 IV 12 c. 3; ATF 102 IV 65 c. 2a). Celui qui utilise pour se défendre un objet dangereux, tel qu'un couteau ou une arme à feu, doit faire preuve d'une retenue particulière car sa mise en oeuvre implique toujours le danger de lésions corporelles graves ou même mortelles. On ne peut alors considérer la défense comme proportionnée que s'il n'était pas possible de repousser l'attaque avec des moyens moins dangereux, si l'auteur de l'attaque a le cas échéant reçu une sommation et si la personne attaquée n'a utilisé l'instrument dangereux qu'après avoir pris les mesures nécessaires pour éviter un préjudice excessif (ATF 136 IV 49 c. 3.3 et les références citées).

E. 3.2

Conformément à l'appréciation des premiers juges, on doit admettre qu'il y a eu une attaque. En effet, Q._____ et L._____ sont opposés par un litige vivace, articulé autour de la fille de ce dernier. Q._____ sait que le ressentiment du père est violent. Il le voit débarquer à son domicile en pleine nuit, accompagné d'un acolyte. L._____ est armé d'une lourde masse qu'il tient sur l'épaule. Les deux hommes sont excités, L._____ ayant notamment pris des drogues pour se donner du courage. Il avance armé de sa masse en direction de Q._____, écarte le canon du fusil braqué sur lui et l'accule au fond du couloir de l'appartement. Dans ces conditions, on doit admettre que l'appelant

s'est retrouvé, de manière contraire au droit, menacé d'une attaque imminente qu'il était en droit de repousser. Il reste à examiner la proportionnalité des moyens de défense utilisés. En l'espèce, on ne saurait admettre que l'appelant n'a utilisé son arme qu'après avoir pris les mesures nécessaires pour éviter un préjudice excessif. En effet, selon ses propres déclarations, L. _____ se trouvait à deux mètres de lui au moment du tir. De plus, si l'intrusion des deux hommes était menaçante, aucun des deux n'avait encore levé la main sur l'appelant ou fait un quelconque signe dans ce sens. Ce dernier aurait donc eu tout le loisir d'abaisser davantage son fusil à pompe et de le diriger vers le sol et non pas en direction du corps et plus précisément des cuisses de L. _____ avant de tirer.

Q. _____ pouvait tirer un coup de feu au sol à titre de semonce, son arme étant chargée de quatre balles. Ce moyen aurait d'ailleurs été suffisant puisque L. _____ n'a pas ressenti la brûlure de la blessure, mais s'est interrompu et a déguerpi au bruit et au vu du second mouvement de charge, effectué juste après le premier tir. Par ailleurs, l'appelant aurait très bien pu appeler les forces de l'ordre pour demander de l'aide et ne pas ouvrir, comme il l'a fait, la porte de la maison à ses adversaires. Dans ces conditions, on doit admettre que le moyen utilisé était disproportionné, de sorte que l'appelant a excédé les limites de la légitime défense. Sur le vu de ce qui précède, ni une inspection locale ni une expertise ne sont nécessaires pour la résolution des points contestés, de sorte que les moyens requis doivent être rejetés.

E. 4

Invoquant une violation de l'art. 16 al. 2 CP, l'appelant soutient qu'il se trouvait au moment des faits dans un état excusable d'excitation ou de saisissement causé par l'attaque.

E. 4.1

Aux termes de l'art. 16 al. 2 CP, si l'excès de légitime défense provient d'un état excusable d'excitation ou de saisissement causé par l'attaque, l'auteur n'agit pas de manière coupable. Selon la jurisprudence, ce n'est que si l'attaque est la seule cause ou la cause prépondérante de l'excitation ou du saisissement que celui qui se défend n'encourt aucune peine et pour autant que la nature et les circonstances de l'attaque rendent excusable cette excitation ou ce saisissement. La loi ne précise pas plus avant le degré d'émotion nécessaire, lequel doit toutefois revêtir une certaine importance. Il appartient au juge d'apprécier de cas en cas si ce degré d'émotion était suffisamment marquant et de déterminer si la nature et les circonstances de l'attaque le rendaient excusable. Plus la réaction de celui qui se défend aura atteint ou menacé l'agresseur, plus le juge se montrera exigeant quant au degré d'excitation ou de saisissement nécessaire (ATF 102 IV 1 c. 3b).

E. 4.2

On ne saurait retenir que l'excès de légitime défense provient d'un état excusable d'excitation causé exclusivement ou principalement par l'attaque illicite. En effet, selon ses propres déclarations, lorsque Q. _____ a aperçu la camionnette blanche, il a tout de suite pensé qu'il s'agissait de D. _____ et que L. _____ était avec lui. Dès qu'il a imaginé qu'il devait s'agir de ces deux hommes, il est allé chercher son fusil à pompe. Il est ensuite allé à sa porte, qui était fermée à clef, et l'a entrouverte pour demander aux arrivants ce qu'ils voulaient. Ainsi, l'appelant a préparé sa défense et choisi délibérément de recourir à une arme à feu, avant même toute attaque.

E. 5

Invoquant une violation de l'art. 177 CP, l'appelant soutient que L._____ doit être condamné pour injure, ce dernier l'ayant traité de pédophile.

E. 5.1

Lorsque l'auteur a allégué des faits attentatoires à l'honneur en s'adressant uniquement à la personne visée et qu'il tombe ainsi sous le coup de l'art. 177 CP, il est admis que sont aussi ouvertes les preuves libératoires selon l'art. 173 ch. 2 et 3 CP, qui excluent la condamnation de l'auteur à une peine (Corboz, Les infractions en droit suisse, vol. I, ad art. 177 n. 26 et les auteurs cités). Selon l'art. 173 ch. 2 CP, l'inculpé n'encourra aucune peine s'il prouve que les allégations qu'il a articulées ou propagées sont conformes à la vérité ou qu'il avait des raisons sérieuses de les tenir de bonne foi pour vraies. Un accusé apporte la preuve de la vérité s'il établit que ce qu'il a dit est vrai; il peut apporter même des éléments de preuve qui lui étaient inconnus au moment où il s'est exprimé, car la seule question pertinente est celle de la véracité du propos (ATF 124 IV 149 c. 3).

E. 5.2

Le 26 mai 2008, la veille de la dénonciation pénale, L._____ a gagné le domicile de Q._____ à [...] pour le qualifier de pédophile. Scientifiquement, la pédophilie est une attirance ou préférence sexuelle d'un adulte envers les enfants prépubères ou en début de puberté. Un pédophile est une personne éprouvant ce type d'attirance. Dans le langage courant toutefois, le terme pédophilie est souvent utilisé pour désigner les abus sexuels sur mineur dans leur ensemble, quel que soit par ailleurs le diagnostic psychiatrique émis sur les personnes commettant ces faits (cf. définition de <http://fr.wikipedia.org>). Se faire traiter de pédophile est attentatoire à l'honneur. Toutefois, en l'occurrence, l'appelant a bel et bien entretenu des relations sexuelles avec la fille de L._____ alors que celle-ci n'avait pas encore atteint sa majorité sexuelle. En effet, il résulte des déclarations que cette dernière a faites le 12 octobre 2008 à la police cantonale, qu'elle connaissait l'appelant depuis 2 ans et demi et qu'elle entretenait des relations intimes avec lui depuis

E. 6

Invoquant les art. 22 al. 1 et 123 CP, l'appelant conteste la libération de L._____ et D._____ du chef d'accusation de tentative de lésions corporelles simples qualifiées. En substance, il considère, au regard de l'état d'excitation des deux agresseurs et du fait que L._____ a consommé de la drogue, que les deux compères ont à tout le moins accepté le risque que la situation dégénère et qu'ils puissent s'en prendre à l'intégrité physique de l'appelant.

E. 6.1

L'art. 123 CP réprime les lésions du corps humain ou de la santé qui ne peuvent être qualifiées de graves au sens de l'art. 122 CP. Cette disposition protège l'intégrité corporelle et la santé tant physique que psychique. Elle implique une atteinte importante aux biens juridiques ainsi protégés (ATF 119 IV 25 c. 2a; ATF 107 IV 40 c. 5c; ATF 103 IV 65 c. 2c). Aux termes de l'art. 22 al. 1 CP, le juge peut atténuer la peine si l'exécution d'un crime ou d'un délit n'est pas poursuivie jusqu'à son terme ou que le résultat nécessaire à la consommation de l'infraction ne se produit pas ou ne pouvait pas se produire. La tentative suppose toujours un comportement intentionnel, le dol éventuel étant toutefois suffisant. Il y a dol éventuel lorsque l'auteur envisage le résultat dommageable, mais agit néanmoins, parce qu'il s'en accommode pour le cas où il se produirait, même s'il ne le souhaite pas (ATF 133 IV 9 c. 4.1; ATF 131 IV 1 c. 2.2 et les arrêts cités). La négligence consciente s'en

distingue par l'élément volitif. Alors que celui qui agit par dol éventuel s'accommode du résultat dommageable pour le cas où il se produirait, celui qui agit par négligence consciente escompte - ensuite d'une imprévoyance coupable - que ce résultat, qu'il envisage aussi comme possible, ne se produira pas (ATF 133 IV 9 c. 4.1; ATF 130 IV 58 c. 8.3; ATF 125 IV 242 c. 3c; ATF 119 IV 1 c. 5a). La distinction entre le dol éventuel et la négligence consciente peut parfois s'avérer délicate, notamment parce que, dans les deux cas, l'auteur est conscient du risque de survenance du résultat. En l'absence d'aveux de la part de l'auteur, la question doit être tranchée en se fondant sur les circonstances extérieures, parmi lesquelles figurent la probabilité, connue de l'auteur, de la réalisation du risque et l'importance de la violation du devoir de prudence. Plus celles-ci sont élevées, plus l'on sera fondé à conclure que l'auteur a accepté l'éventualité de la réalisation du résultat. Peuvent aussi constituer des éléments extérieurs révélateurs, les mobiles de l'auteur et la manière dont il a agi (ATF 133 IV 9 c. 4.1; ATF 130 IV 58 c. 8.4; ATF 125 IV 242 c. 3c).

E. 6.2

Au regard des éléments du dossier, on ne saurait retenir que L. _____ et D. _____ avaient l'intention ou à tout le moins envisageaient de frapper Q. _____ au moyen de la masse transportée par le premier nommé. Certes, L. _____ a consommé de la cocaïne avant de se rendre chez l'appelant et s'est approché de ce dernier en étant armé d'un merlin. Il reste que, selon les déclarations des intéressés figurant au dossier, leur intention consistait à impressionner l'appelant pour soit récupérer le cannabis, soit faire cesser la relation entre l'appelant et la fille de L. _____. En effet, lors de son audition, D. _____ a déclaré ceci : « c'était quand même dans le but de l'impressionner si nous sommes montés à deux chez Q. _____. Nous avons l'intention de discuter avec lui pour remettre les pendules à l'heure. Mon ami L. _____ en avait marre depuis un moment de la relation entre Q. _____ et sa fille et que rien ne se faisait. De ma part, j'étais du même avis que mon ami » (PV aud. 1). Le témoin [...] a également déclaré ce qui suit : «... pendant le trajet, L. _____ était remonté et fâché contre Q. _____. Il lui en voulait depuis longtemps pour être l'amant de sa fille et il en avait plein le dos de toutes ces histoires, notamment pour celles qui venaient de lui arriver. Il a dit qu'il voulait aller demander des explications à Q. _____, mais n'a jamais dit qu'il voulait lui faire du mal... Ils étaient certes assez fâchés, surtout L. _____, mais ils n'ont jamais parlé de faire du mal physiquement à Q. _____ » (PV aud. 2). L. _____ a déclaré ceci : « il est clair que Q. _____ sait ce que je pense de lui. Mais il sait aussi que j'ai toujours tenté de régler les choses par la voie légale, notamment en déposant plainte contre lui » (PV aud. 4). Au regard de ces déclarations, on doit retenir que L. _____ avait l'intention d'avoir une sérieuse discussion avec l'appelant pour éclaircir la situation quant à la relation que ce dernier entretenait avec sa fille et pour récupérer ses plantes. Le fait que L. _____ ait consommé de la drogue pour se donner du courage avant de partir avec D. _____ et qu'il se soit armé d'un merlin est insuffisant pour admettre que les deux hommes ont envisagé de frapper l'appelant au moyen de cet outil, le prénommé ne l'ayant d'ailleurs jamais utilisé contre une personne ni un objet au moment de l'altercation. Partant, l'infraction de tentative de lésions corporelles simples qualifiées ne saurait être retenue à l'encontre de L. _____ et D. _____.

E. 7

En définitive, l'appel de Q. _____ est entièrement rejeté et le jugement attaqué confirmé.

E. 8

Vu l'issue de la cause, les frais d'appel doivent être mis à la charge de Q._____ (art. 428 al. 1 CPP). Outre l'émolument, qui se monte à 2'350 fr. (art. 21 al. 1 et 2 TFJP [Tarif des frais judiciaires pénaux du 28 septembre 2010, RSV 312.03.1]), ces frais comprennent l'indemnité allouée à son défenseur d'office ainsi que l'indemnité allouée aux conseils d'office de L._____ et de D._____. Au vu de la complexité de la cause, des opérations mentionnées dans la note d'honoraires et de la procédure d'appel, il convient d'allouer au défenseur d'office de Q._____ une indemnité arrêtée à 1'784 fr. 15, TVA et débours inclus. L'indemnité pour la procédure d'appel allouée au conseil d'office de L._____ sera fixée à 1'179 fr. 35, TVA et débours inclus, et celle allouée au conseil d'office de D._____ sera fixée à 1'029 fr. 10, TVA et débours inclus. Q._____ ne sera tenu de rembourser à l'Etat le montant des indemnités en faveur des conseils d'office que lorsque sa situation financière le permettra (art. 135 al. 4 let. a CPP).

Export aus OpenCaseLaw (CC0). Verbindlich ist allein der vom erlassenden Gericht veröffentlichte Originaltext. Quellen-URL siehe oben.